

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 27429055	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51110020	GiornoSped. Versandtag 2024-06-19
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		385365
*****	Numero d'ordine	0256462		KUEHNE+NAGEL S.r.l.
	Bolla	27429055		ACCETTAZIONE MERCE
	Magazzino	73/5061		Quantità dichiarata:
	N. ordine cliente	550004485201		Quantità effettiva:
	Vostro riferimento	411		Tipo Imballaggio:
	Dati supplementari	20200806		Quantità Imballi:
				Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐
				Data controllo:
				Firma
0010	Nr-art-clie	2517160400		18200
		083063196-6063-16		180371650
	083-063-196	F-579438.01.K/0-7#W600	19200	5013533779
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0097310859	di cui	4800# 953480649 002
	Charge	0097310859	di cui	4800# 953481134 001
	Charge	0097310859	di cui	4800# 953482645 003
	Charge	0097310859	di cui	4800# 953483133 004
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti
	4 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG			TBA-500270
	768 P-42-GN5-225X56,5X54-24 Tube 56.5X54x225			TBA-500273
	4 P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ			
	768 P-42-WS-225X47X45-36 Tube 47X45x227.5-PE			
	32 P-14-C0328 SLC GR-395X299X280-PP			
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index Kolli		PesoL.	tara Nr. esp.
	automatiche Neuanlage	795 X 599 X 795 mm		
	51110020-001	953481134	74,0	47,1 340476439534811343
	51110020-002	953480649	74,4	47,5 340476439534806493
	51110020-003	953482645	74,2	47,3 340476439534826453
	51110020-004	953483133	74,2	47,3 340476439534831334
	Somma per spediz.	51110020 4 colli	296,8 189,2	1,514 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:01

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach **EX**

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Liefererschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
27429055	51110020	2024-06-19
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	Teil.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14249

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
FCA	HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
----------------------	--	--	------------------	------------------------------

AVIEXP27429055

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461

88461

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

17:01



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-007399 vom 19.06.2024

Ludwigsburg, 20.06.2024

Seite 1 von 2

24-007399

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Austieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 19.06.2024 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 27394120 27396463 27425727 27426929 27426952 27428146 27428722 27429036 27429000 27428785 27429055 27429300-27429377 27439680 27442633 27440564	11 Anzahl der LM Nombre des colis 2 1 1 5 2 13 2 3 9 9 4 2 5 28 2	12 Art der Verpackung Mode d'emballage 2 COLLI 1 COLLI 1 COLLI 5 COLLI 2 COLLI 13 COLLI 2 COLLI 3 COLLI 9 COLLI 9 COLLI 4 COLLI 2 COLLI 5 COLLI 28 COLLI 2 COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 25 GIU 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" 	14 Gewicht, kg Poids, kg 13.470	15 Umfang cbm 57,21
Summe: Total:		88,00 COLLI 13.470,00				
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t						